

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप		(Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल)	Koshika foundation Building block of life	
APPLICATION No.: आवेदन संख्या : K/0119/2303	APPLICATION DATE: आवेदन तिथि : 05-01-2019			
NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम : RAZIA BEGUM	AGE-YEARS वय-वर्ष : 53	SEX लिंग : F		
FATHER'S/SPOUSE'S NAME: पिता/स्त्री का नाम : SHAFI MD				
PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बर्तमान अवासीय पता L/1/C/H/F JAWAHAR KUND, CIVICS AVENUE KALPNA TOWER WEST BENGAL				
PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान अवासीय पता — AS ABOVE —				
OCCUPATION: पेशी : COOK	MARRIED (मिहिर) / UNMARRIED (मिहिरी) (Attach Proof of Income) (जब का साथ संलग्न)			
TOTAL ANNUAL INCOME: कुल वार्षिक आय : RS. 1200 X 12 = 14,400/-				
PAN No. स्थाई साता संख्या : 				
ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable): क्या आप जब भर दाता हैं (जो मात्र हो उस पर सही का विवरण लगायें): Yes / No हाँ / नहीं				
FAMILY DETAILS: परिवार विवरण				
Sr. No. अनु. संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	RAZIA BEGUM	53	F	SELF
2.	MD. TAHIR	19	M	SON
3.	NIKHAT KHATUN	10	F	DAUGHTER
BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) आवास हेतु लिये विवरी अवधारणा				
BPL Card (Attach Card Copy) एपीएल के लिए प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाव अंति संलग्न की)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) एसएस वापर वर्ग प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जाव अंति संलग्न की)	Ration Card (Attach Copy) उपर्योग कार्ड (प्रमाण पत्र की जाव अंति संलग्न की)	Any Other Basic Proof अन्य कोई साक्ष	
"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: आवास हेतु लिये गये विवरी का उद्देश्य:				
Sr. No. अनु. संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/दूषिता से जारी की गई डिप्लोमेट सूची संलग्न			
1.	DIAGNOSIS - CATARACT - RE			
2.	SURGERY - RE (STICS + IOL)			
ASSISTANCE BEING AVALIED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?				
Sr. No. अनु. संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVALIED सी एस सहायता राशि		

DECLARATION by APPLICANT: આપણા દ્વારા પણાના હતું:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.

2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.

3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.

(i) मैं सहमत चाहता हूँ कि इस प्रकाश में दिए गए यथी विवरण सही व्यक्तिगती के सम्बन्ध में हैं और यही विवरण एवं सहमत चाहता हूँ कि यही सहमत विवरण भी को सहमती है।

(ii) मैं जान के सम्बन्ध में "सहमत चाहता हूँ", में लिखा जाता है, उसका अर्थ है कि मैं अपने जीवन की यूटी द्वारा दिया गया विवरण, जो इस प्रकाश में पढ़ा जाए है।

(iii) मैं यूटी जीवन की यह व्यक्ति का सम्बन्धी हूँ, जो उसी का विवरण द्वारा सहमत विवरण द्वारा दिया जाना चाहिए जो यह यूटी के विवरण में दिया जाता है और वह न हो सकता है कि यह यूटी का विवरण नहीं।

AGREEMENT by APPLICANT (must be typed)

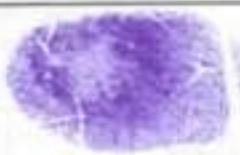
- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्रति का अपने सम्बन्ध या अंतर्कीय की जान लानकार, ये (अपेक्षित) अपनी सम्भविती को उत्तीर्ण करते हैं एवं "कांडिलिका फाराडीसिप" और उपर्युक्त व्याख्यानों " को विस्तृत करते हैं ऐसा काम, यह, अंतर्कीय और विवरण इस प्रति में संबंधित है, जबकि "कांडिलिका" एवं नामी, दार, वाक्याचार तथा उद्देश्य से युक्ती विस्तृतिकर्ता और उपर्युक्तवर्ती में तिनों विकासों की उपलब्ध गायत्री है।
- 2) ये (अपेक्षित) इस प्रति से सम्बन्धित हैं कि योगों का यज्ञ, यज्ञ, अंतर्कीय और विवरण जो कि सम्बन्धित हैं उद्देश्यों से संबंधित हैं युक्ती काम; सामाजिक या धर्माचार वाली कामाएँ; इस सम्बन्ध में "कांडिलिका" एवं उपर्युक्त व्याख्यानों का विविध अधिनियम और व्याख्यानकीय होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

अपेक्षा के असरों का अनुदोषित नियन्त्रण



AGREEMENT by HOSPITAL (病院の承認)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

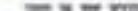
अब अन्तिम साली वह जो दो दो वर्षोंमें एक "सौरियन प्रतिबंधित" हो चुका था उसकी इस विवरणीय भी जाती है, जिसे इस (प्रभाव) निम्न ग्रन्थ में लगभग यह लिखता है:

- 1) यह कि व ही बाबून भी व ही चिल्हन में चिल्हन सामग्री किसी ने बाबूनी संस्करण पर लिखी थी अब इसके से उसका दोषित्यात्मकता में सभी यह सही रहे, जिन्होंने "विशिष्ट चालान-देश" में चिल्हनालिखित एवं वह संस्करण में "विशिष्ट चालान-देश" द्वारा नाम देता रहा कि है। वही "विशिष्ट चालान-देश" द्वारा चालान लिखित अधिकारीकालकाल से उसका यही किया जाता है तो अन्यान्य लिखिती आय ये बाबूनी संस्करण पर लिखी थी अब संस्करण से याचाना सभी का विशिष्ट सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में सभी काम काम है कि अन्यान्य द्वितीय नाम उसका दोषित्यात्मकता में सभी संतुष्ट रहें।

2. "ਕੋਈ ਪਾਲ-ਦੇਸ਼" ਦੇ ਹੀ ਵੱਖਰਾ ਸੰਗਲ ਵਿਖੀ ਪ੍ਰਸੂਤੀ ਹੈ। ਹੀਂ ਪਾਲ ਇਸਤਰੀ ਵਾਂਗ ਹੀ ਵੱਖਰਾ ਜਾ ਕਿਵੇਂ ਪਾਂਚ ਤਰਥਾਏਕਿਅ ਕਾ ਚੁਲ੍ਹ ਹੋਵੇ ਏਂਹੇ ਇਸਤਰੀ ਵੱਖਰਾ ਦੀ ਸੀਵ ਕਾ ਬਿਲਾ ਹੈ ਅਤੇ "ਕੋਈ ਪਾਲ-ਦੇਸ਼" ਇਹ ਕਿਸੀ ਪ੍ਰਕਾਰ ਕਾ ਕੋਈ ਪਲਾਂ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਪ੍ਰਸੂਤੀ ਇਸਤਰੀ ਵੱਖਰਾ ਵਿੱਚ ਹੀ ਵੱਖਰਾ ਸੂਲਾ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਜਾਣੇ ਕੀ ਸਾਰੀ ਕਿਸੇਵੀਂ ਹੋਵੇ ਏਂਹੇ ਇਸਤਰੀ ਵੱਖਰਾ ਦੀ ਸੀਵੀਂ ਕੀ "ਕੋਈ" ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਉਦੀਪ ਕਾ ਕਿਸੇਵੀਂ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

समीक्षा के लिए संसर्वता

Date of Surgery बर्तोंसार की तारीख 05-01-2019	 Shanker Nag MS, (OPHTH) (Name of Dr. & Regd. No. with Stamp) शंकर नग डॉ. एम.एस. ऑफिशल केंट्रल	 Arif Sankar Bagchi Director (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) नव व या इन्स्टीट्यूट ऑफिशल अधिकृत
--	--	--

FOR INTERNAL USE OF KOSHICA FOUNDATION

SIGNATURE of TRUSTEE 1
उपायकी के द्वारा दिलाई जानी चाही

SIGNATURE of TRUSTEE 2
नामी इस्तेया २

Sfugyel

See VB